# 國立國父紀念館出國報告 (類別:5 其他)

# 「孫中山與黃花崗之役-庇能會議與海外華人」

# 國際學術研討會

服務機關:國立國父紀念館

姓名職稱:館長 鄭乃文

文教組主任 梁竹生

助理研究員 劉碧蓉

出國期間:2010年3月25日(四)-29日(一)

報告日期:2010年4月9日

派赴地區:馬來西亞檳城

出國報告名稱:「孫中山與黃花崗之役-庇能會議與海外華人」國際學術研討會

主辦機關:國立國父紀念館

聯 絡 人:劉碧蓉

電 話: 27588008-526

出國人員:鄭乃文 國立國父紀念館館長

梁竹生 國立國父紀念館文教組組主任

劉碧蓉 國立國父紀念館助理研究員

出國類別:其他

出國期間:2010年3月25日(四)-3月29日(一)

出國地區:馬來西亞檳城

報告日期: 2010年4月9日

分類號/目: C0/綜合(文教) C0/綜合(文教)

#### 內容摘要:

孫中山先生是海內外華人所敬仰的歷史偉人,爲了推翻封建帝制,讓他無法立足國內,被迫流亡海外。海外成爲他結合志士參與策畫革命的舞台,星馬更是支援他推動國民革命的重鎮,尤以馬來西亞檳榔嶼的華人在策劃辛亥廣州黃花崗起義貢獻卓著。事後起義雖然失敗了,但革命命志士捨身赴義,英勇絕倫,震驚世界及海外僑社。果然,不到半年,武昌首義號響,各省紛紛響應,亞洲第一個民主共和國於是建立。因此,檳榔嶼在中山先生的國民革命運動史上,實佔有一席重要的地位。

本次結合國立台灣大學、元智大學及檳城孫中山協會等學術單位,前往馬來西亞檳城, 共同舉辦「孫中山與黃花崗之役—庇能會議與海外華人」國際學術研討會。擬藉此研討以 瞭解百年來檳城如何傳承中山先生的思想與精神,以及馬來西亞華人在僑居地所做的努力 與經濟、社會、文化之發展。會後並拜會孫中山檳城基地紀念館、檳城孫中山紀念館、《光 華日報》報社、中國國民黨南洋秘書處一謝氏福候堂、檳吉台灣學校等機構,作爲建國百 年暖身活動之一。

關鍵詞:檳城、庇能會議、海外華人、黃花崗之役、孫中山紀念館、吳世榮

### 行政院及所屬各機關出國報告提要表

系統識別號:

計畫名稱:「孫中山與黃花崗之役-庇能會議與海外華人」國際學術研討會報告名稱:「孫中山與黃花崗之役-庇能會議與海外華人」國際學術研討會」

成果報告

計劃主辦機關:國立國父紀念館

出國人員 : 館 長 鄭乃文

文教組主任 梁竹生 助理研究員 劉碧蓉

出國地區:馬來西亞檳城

參訪機關:孫中山檳城基地紀念館、檳城孫中山紀念館、《光華日報》報社

中國國民黨南洋秘書處一謝氏福候堂、檳吉台灣學校

出國類別:其他活動

出國期間:2010年3月25日-29日

報告日期:2010年4月9日

報告書頁數: 內容摘要:

孫中山先生是海內外華人所敬仰的歷史偉人,爲了推翻封建帝制,讓他無法立足國內,被迫流亡海外。海外成爲他結合志士參與策畫革命的舞台,星馬更是支援他推動國民革命的重鎭,尤以馬來西亞檳榔嶼的華人在策劃辛亥廣州黃花崗起義貢獻卓著。事後起義雖然失敗了,但革命命志士捨身赴義,英勇絕倫,震驚世界及海外僑社。果然,不到半年,武昌首義號響,各省紛紛響應,亞洲第一個民主共和國於是建立。因此,檳榔嶼在中山先生的國民革命運動史上,實佔有一席重要的地位。

本次結合國立台灣大學、元智大學及檳城孫中山協會等學術單位,前往馬來西亞檳城,共同舉辦「孫中山與黃花崗之役—庇能會議與海外華人」國際學術研討會。擬藉此研討以瞭解百年來檳城如何傳承中山先生的思想與精神,以及馬來西亞華人在僑居地所做的努力與經濟、社會、文化之發展。會後並拜會孫中山檳城基地紀念館、檳城孫中山紀念館、《光華日報》報社、中國國民黨南洋秘書處—謝氏福候堂、檳吉台灣學校等機構,作爲建國百年暖身活動之一。

關鍵詞:檳城、庇能會議、海外華人、黃花崗之役、孫中山紀念館、吳世榮

聯絡人:劉碧蓉 電話:02-2758-8008 分機 526

# 目次

壹、舉辦研討會之計畫4
一、計畫目的
二、在馬來西亞檳城舉辦的意義
三、辦理時間與地點
貳、辦理單位
一、指導單位
二、主辦單位
三、協辦單位
參、活動過程
一、國際學術研討會
(一) 開幕
(二)研討內容
二、文化交流參訪8
(一) 孫中山檳城基地紀念館
(二) 檳城孫中山紀念館
(三)《光華日報》報社
(四)中國國民黨南洋秘書處-謝氏福候堂
(五)馬來西亞檳吉台灣學校
肆、心得13
一、檳城對台灣的重要性
二、還原歷史原貌、重視文化保存
伍、建議15
一、加強與檳城學術團體文化交流
二、強化僑民教育
陸、附錄
一、國際學術研討會議程
二、與會台灣學者名單

#### 壹、舉辦研討會之計畫

#### 一、計畫目的

孫中山先生是海內外華人所敬仰的歷史偉人,爲了推翻封建帝制,讓他無法立足國內,被迫流亡海外。海外成爲他結合志士參與策畫革命的舞台,星馬更是支援他推動國民革命的重鎭,尤以馬來西亞檳榔嶼的華人在策劃辛亥廣州黃花崗起義貢獻卓著。事後起義雖然失敗了,但革命命志士捨身赴義,英勇絕倫,震驚世界及海外僑社。果然,不到半年,武昌首義號響,各省紛紛響應,亞洲第一個民主共和國於是建立。因此,檳榔嶼在中山先生的國民革命運動史上,實佔有一席重要的地位。

值此建國百週年前夕,本館乃結合國立台灣大學、元智大學等學術單位,前往馬來西 亞檳城,共同舉辦「孫中山與黃花崗之役-庇能會議與海外華人」國際學術研討會。擬藉 此研討以瞭解百年來檳城如何傳承中山先生的思想與精神,以及馬來西亞華人在僑居地所 做的努力與經濟、社會、文化之發展,並作爲建國百年暖身活動之一。

#### 二、在馬來西亞檳城舉辦的意義

#### (一)舉辦的目的

中山先生先後五次到檳榔嶼,鼓吹和策劃民主革命,深獲檳城各界支持,與之有密切關聯。因此,赴檳榔嶼舉辦是項國際學術研討會,不僅可彰顯百年來檳榔嶼傳承中山先生思想的時代意義,更可弘揚馬來西亞華人在僑居地爲中華民國所做的努力與貢獻。

中山先生一生鼓吹民主與繁榮,其所推崇的自由、平等、博愛的現代化思想,至今仍 爲世界各國領袖所追求。期望透過庇能會議與海外華人的探討,能對多元族群的馬來西亞 有所啓示,並藉由與國外學術團體進行交流切磋之際,提升國內學術水準與國際學術地位。 (二)孫中山史蹟紀念地

1910 年孫中山在革命事業陷入低潮之際,轉赴檳榔嶼重整旗幟,在檳城留下不少足跡。他在檳城召開緊急「庇能會議」,開設「檳城閱書報社」以及成立「同盟會南洋總機關部」,開辦《光華日報》作爲廣開民智,鼓吹和策劃民主革命之宣傳報等。這些革命舞台,不僅永懷在國人心目中,也架起了馬來西亞僑社與國人友誼的橋樑。

#### 三、辦理時間與地點

#### (一)活動時間:

2010年3月25日(四)-3月29日(一)

#### (二)會議時間:

2010年3月27日(六)-28日(日)

(三)會議地點:馬來西亞檳城長榮桂冠酒店

#### 貳、辦理單位

一、指導單位:

台 灣:國史館、教育部、外交部、僑務委員會

馬來西亞:檳城州政府

二、主辦單位

清 灣:國立國父紀念館、元智大學、台灣大學

馬來西亞:檳城孫中山協會、馬來西亞台灣商會聯合總會

三、協辦單位

台 灣:中國國民黨黨史館、政治大學、台灣師範大學

中國文化大學

馬來西亞:檳城州環球旅遊局、馬來西亞留台校友會聯合總會

檳城留台同學會、檳城州台灣商會

四、贊助單位:財團法人溫世仁文教基金會

#### 参、活動過程

本次活動分爲學術研討與文化交流參訪二部份進行。國際學術研討會在檳城長榮桂冠酒店舉行,會後在檳城旅遊局的安排下,考察中山先生在檳城的相關紀念館以及喬治市世

界文化遺產城等古跡,並與當 地僑社組織、台商、留台同學 會進行交流拜會活動。

#### 一、國際學術研討會

#### (一) 開幕

雲集台灣、大馬、香港 及新加坡學者和官員的「孫 中山與黃花崗之役-庇能會 議與海外華人」國際學術研 討會,於3月27日在檳城長



榮桂冠酒店舉行,由元智大學彭宗平校長主持。與會者貴賓包括台灣僑務委會副委員長任 弘、駐馬來西亞台北經濟文化辦事處代表曾慶源、台灣國立國父紀念館館長鄭乃文、學界 代表周陽山教授以及檳州行政議員劉子健、檳城孫中山協會會長兼大會主席林秋雅、籌委 會主席拿督李堯慶博士等人。



本次研討不僅開創孫中 山革命事跡研究的先河,此活 動也獲得檳城州政府的肯 定,首席部長林冠英先生也受 邀出席此項歷史性研討會。貴 賓致詞時,台灣學者紛紛對檳 城華人協助孫中山國民革命 表示敬佩,也感謝馬來西亞所 有協助此次研討會的團體,首 席部長林冠英肯定孫中山,並

更在大會上指出:孫中山的革命以「三民主義」爲思想中心,檳州民聯政府在改革方面也以「三民任務」自我期許。通過這「三民任務」向檳州人民提供公平機會,給各階層人士,讓他們掌握技能和知識,共同促進繁榮,同時也維護人權與民主自由,並合理分配財富及經濟資源,讓人民豐衣足食。

台灣學者紛紛對檳城華人協助孫中山國民革命表示敬佩,也感謝馬來西亞所有協助此次研討會的團體。而駐馬來西亞台北經濟文化辦事處代表曾慶源則期待通過此次研討會的舉辦,促進大馬與台灣兩地的文化交流。另外,檳城孫中山協會會長兼大會主席林秋雅更

在開幕時呼籲,有關方面及民眾能提供孫中山相關革命資料,讓在檳城的孫中山國民革命史更加完整。在貴賓致詞後,接著是檳城與台灣雙方,對指導單位及主辦、協辦等單位一連串致贈感謝牌儀式,然後是全體出席研討會的學者嘉賓們合影,留下寶貴的歷史鏡頭。



#### (二)研討內容

本次研討分7個場次、27篇論文發表,主要環繞在三二九黃花崗之役的時代意義、孫中山先生與庇能會議、孫中山先生與海外僑社、馬來西亞華人與中國革命運動及孫中山先生思想的時代意義等五大主題來探討。

#### 1、孫中山與海外華僑

有關海外僑社参與孫中山革命志業的論文方面,台灣學者有劉阿榮的「南洋華僑在孫中山革命中扮演的角色」,陳興國的「馬來西亞華人與中國革命運動」,邱榮舉與黃玫瑄共



同發表的「論孫中山與東南亞客家華僑」,王正華的「辛亥革命時期的孫中山與胡漢民關係」,張世瑛的「另一種羅生門:革命黨人對黃花崗之役的檢討與批評」,以及「臺灣追隨孫中山革命思想的客家志士羅福星(1886-1914)」等6篇。尚有王潤華的「新加坡文藝的「孫中山南洋敍述」:真

實與神話」以及洪泉湖、鍾文博的「華僑爲革命之母:華僑民族主義的發展與轉變」陳中和等「從族國到國族—從孫中山和東姑阿都拉曼的國族論述看亞洲新興國家的族群整合之路」等民族主義等論文的提出。

馬來西亞學者專家的論文主要環繞在孫中山在檳城的革命活動,邱思妮提出「庇能會議中的檳城因素」、吳美潤發表「孫中山與庇能會議」,《光華日報》的總經理李興前與專欄記者劉釗伊的「孫中山與光華日報」,闡述了孫中山設立《光華日報》報館、喚醒民眾的淵

源,以及辛亥革命成功後,《光華日報》如何架起中華民國領袖與南洋華僑溝通的重要橋樑。此外,尚有李錦興發表的「孫中山在馬來西亞」、吳佩松提供的「在殖民地之後的國際化城市的孫中山紀念館在香港、檳城和新加坡」,以及鄭永美從資訊出處來談「孫中山與吳世榮革命情操」等論文,都是以孫中山與檳城革命志士的情誼爲論述重點。此



外,尚有梁元生發表的「斜路黃花:華僑基督徒與辛亥革命」,黃賢強的「南洋革命會社的 互動與關係:以檳城和新加坡爲例」等論文。

#### 2、孫中山思想的時代意義

討論「孫中山思想的時代意義」,主要以台灣學者提出的論文居多。邵宗海與楊平遠發表的「民權學說再思考:論台灣民主政治」以及李酉潭提供的「孫中山民主思想與台海兩

岸和平發展」, 范世平的「從孫中山精神看兩岸僑務休兵之可行性」等論文, 試從孫中山「民主思想」來論台海兩岸如何的和平發展。吳秀玲提出的「孫中山思想的時代意義—地方自治在台灣的實踐」, 黃城的「孫中山「後發優勢」理論在大陸改革開放中的應用--以高鐵建

設爲例」、姚蘊慧提出的「民生主義的時代意義:風險社會中的生存與生活」,則論述孫中山的民生主義與當前社會發展的關連。歐陽新宜發表的「中山先生科學思想與「科學發展觀」的對話」一文中,從中山先生「倫理、民主、科學」的發展思惟,探討對「科學發展觀」的發展思惟,探討對「科學發展觀」的關連性。監察院的周陽山提出「「善治」與五權憲法一以監察與



考試兩權爲軸心的分析」,李炳南發表的「關於監察院糾舉案的若干分析」論文都是與孫中山五權憲法中的監察權問題,考試院蔡良文的「中山先生考試權思想的發展」,則是探討孫中山考試權的相關議題。

#### 3、中國革命史檳城扮演要角

本次的研討會主要是配合孫中山庇能會議 100 週年紀念及辛亥革命 100 週年紀念而召開的研討活動,由於孫中山在檳城「庇能會議」所作的決定,對「黃花崗起義」和「武昌起義」有關鍵性的影響,也是改變近代中國命運的一項重大會議。但一般世人都忽略此段歷史的重要性,尤其檳城是繼新加坡之後,孫中山在南洋的重要革命據點,不僅同盟會南洋總機關部移設於此,孫中山的家屬也被安頓於此。孫中山在此設立閱書報社、光華日報就是在喚醒民眾民族意識,檳城的華人如吳世榮、羅仲霍、李雁南等人的捐錢捐命,但這



些史料爲人所漠視。因此,這場雖是屬於 紀念性質的研討會,但與會的海內外學者 期盼繼續挖掘孫中山海外革命史料,還原 歷史真相,讓這段革命史更加碩果累累。

此次研討收穫最大的莫過於台灣學 者,雖然與會學者都瞭解新加坡在孫中山 革命史上佔有重要地位,但對於檳城舉行 庇能會議促成黃花崗之役,而後有辛亥革 命推翻滿清政府之事蹟,以及檳城在中國 革命史上的地位,卻一直被忽略。透過此

次的研討,讓台灣學者瞭解到檳城的華人對中國革命所作的貢獻,也體會到「華僑乃革命之母」之真實意義所在。這場歷史性的學者辯論會正如本館鄭乃文館長指出的它不是一個結束,而是一個開始,也是雙方學術合作的一個起步,希望未來能夠再創高峰。

#### 二、文化交流參訪

1905年孫中山首次來檳城,深受檳城革命同志黃金慶、吳世榮、陳新政等人的支持,而後創辦中國同盟會檳城分會、檳城閱書報社及《光華日報》報社,當時孫中山的革命事業在新加坡受挫,但中國同盟會檳城分會接替扮演舉足輕重的角色。檳城不僅是支援他國民革命志業的重鎮,也是他安置家眷的地方。本次赴檳城舉辦國際學術研討會的同時,座落在檳城各地的孫中山相關文化史跡,也成為本次拜訪的重要據點。

#### (一) 孫中山檳城基地紀念館

「莊榮裕」就是「孫中山檳城基地紀念館」,也是「檳城孫中山協會」的會所,更是 1910 年南洋同盟會總部和召開「庇能會議」之原址。其位於打銅仔街 120號,是 1926 年庄忠水家族買來作爲家族的私宅,「莊榮裕」是其家族的商號。由於庄忠水的繼母陳燕秀女士善於製作結婚用娘惹糕,因此就以此「莊榮裕」做爲販售結婚用娘惹糕營業之所。



1910年孫中山將南洋同盟會由新加坡遷移至「莊榮裕」,並設「檳城閱書報社」,假借「閱書報社」來吸引年輕學子加入,並進行秘密革命活動。1910年11月14日孫中山在此



召開「庇能會議」,此緊急會議影響 日後「黃花崗起義」和「武昌起義」 的發動,中華民國的建立。「莊榮裕」 幾經易手,1993年由邱思妮家族購 下,並進行修護,恢復原貌,於2001 年更名爲「孫中山檳城基地紀念 館」,並對外公開供外界參訪。

這裡不僅保留同盟會時期,檳榔嶼同盟會員存放現款和文件的鐵製保險箱,電影《夜·明》電影中「庇能會議」的場景,也在此地拍攝。我們一行人在此除考察有關孫中山和檳城支持者的歷史與事蹟

外,從內部的展示,也見識到當年檳城娘惹獨特的族群生活習俗和文化。

在「孫中山檳城基地紀念館」內,還有一個特殊的組織,那就是「檳城孫中山協會」。 這是一個非政府非盈利的民間組織,成立於2009年,目前有40多位會員,成員都是一群 維護古蹟的檳城知識份子。身為東南亞積極推動維護古蹟覺醒的邱思妮女士了解這間房子 的歷史背景,就將此房子提供給「檳城孫中山協會」作為會址,他們除了推動孫中山在檳

城的史跡維護外,也是檳城內被聯合國 教科文組織指定爲世界文化遺產的維護 者。本次研討會就是靠著這群「孫中山 協會」的熱忱志工團隊的通力合作,從 籌備到會議的召開以及文化參訪的安 排,讓我們在海外檳城的工作能順利推 動的最大功勞者。



#### (二) 檳城孫中山紀念館

「檳城孫中山紀念館」位於中路 65 號(65,Macalister Road),是昔日「檳城閱書報社」 (小蘭亭俱樂部之舊址)的所在地之一,也是孫中山先生博物館研究中心。1905 年孫中山 首次來到檳城,在「小蘭亭俱樂部」與支援革命最有力的吳世榮與黃金慶二人相識,此後 吳黃二人對孫中山的革命事業有深遠的影響。1906 年中國同盟會檳城分會在此成立,20 餘 人加盟,吳世榮與黃金慶被推舉爲正副會長。1908 年孫中山再度來檳城鼓吹籌款,並籌組 「檳城閱書報社」與「光華日報」,以爲革命宣傳之機關。隨後就將「檳城閱書報社」設立 於柑仔園 94 號,吳世榮與黃金慶也被選爲該社正副社長。





後來因柑仔園離市中心較 遠,未能快捷的處理事務,同時各 地的閱書報社如雨後春筍般的成 立,希望檳城閱書報社來領導,乃 決議喬遷至交通便利的打銅仔街 120號(莊榮裕),這裡也是新加坡 同盟會總部的所在地。1911年「檳 城閱書報社」經社友大會決議,再

遷移至吉寧仔街 52 號,後來又籌資購買的邰牛後街 16 號至 18 號兩座屋宇,作爲光華日報 館址及檳城閱書報社辦事處之用。1917 年又遷回中路 65 號大洋樓(孫中山首次來檳城的 小蘭亭俱樂部),也就是現在的「檳城孫中山紀念館」。

我們一行人接受葉丹林主席等親切的接待與導覽,參觀內部展示,這裡是檳城閱書報 社費盡心力籌組而成的「孫中山先生博物館研究中心」。在有限的經費以及史料不足之下, 葉主席仍盡一切所能收集孫中山的墨寶,革命時期的軍需票、中華救濟捐等文物以及革命 志士吳世榮、黃金慶等人的史料展示,並公開提供外界參觀。

#### (三)《光華日報》報社

「光華日報」是1910年庄銀安從緬甸仰光避居檳城,將仰光的《光華報》移至檳城而

創立的報紙。《光華日報》的設置,是獲得黃金慶、陳新政、邱明旭等人籌備,再請胡漢民爲其起草招股書及序文後,1910年12月20日在打銅仔街創刊,成立時還獲得孫中山賜與「光被四



表,光華 報鑒 孫 文祝」之

墨寶給予祝賀。

《光華日報》創辦初期,每天出版2大張,在 首任總編輯雷鐵崖及其同志辛勤耕耘下,《光華日報》暢銷海內外,取代停刊的《中興日報》、《星洲 晨報》,成爲革命黨在南洋的主要喉舌與宣傳機關 報。革命期間中國同盟會就是透過《光華日報》與 保皇黨《檳城新報》展開針鋒相對的思想論戰。民

國成立後,《光華日報》更成爲中華民國領袖與南洋華僑溝通的重要橋樑。如今《光華日報》已歷百年歲月,雖經無數風雨,從打銅仔街搬到邰牛後、再遷柴路頭,最後搬到目前的三

11

條路社址等四度搬遷。其能持續經營至今確實不易,正如孫中山所言:「世界潮流 浩浩蕩蕩,順之者昌,逆之者亡」、《光華 日報》順應潮流來改變,貼近民心,提供 當地的社團新聞,沒有逆潮流而行是其成 功之道。

聲勢浩大的一行訪問團,來到《光華 日報》總社,受到該報總編輯胡錦昌、副



總經理陳虹瑩及周福平,公眾事務經理陳素華等人熱烈歡迎,並參訪了印刷部的操作過程。 與會的台灣學者對這份能生存 100 年的《光華日報》,肅起敬佩之心,都認爲其發展一定很 有趣,值得研究和發揚光大。

#### (四)中國國民黨南洋秘書處-謝氏福候堂



「謝氏福候堂」原是中國國 民黨南洋秘書處,因而典藏有中 國國民黨駐南洋英屬檳榔嶼直屬 支部的「□□委員會之印」的方 型大印和發布「指令」、「公函」、 「訓令」用的長印章。當一行人 來到謝氏福候堂時,最感興趣的 莫過於謝家管理員所拿出的中國 國民黨南洋秘書處的印章,目睹

這些「公函」、「訓令」及「指令」的印章時,來自台灣的我們立即浮起民國時期,南洋的國民黨黨員如何利用這些印鑑,向海外華人募集款項或者與之書信往來之情景。因此,爭相拓印此印章上的文字史料,以便帶回所屬單位典藏。

這棟具有歷史悠久的閩幫謝氏宗祠興建於 1858 年,是來自福建漳州海澄石糖謝氏家族所建,相傳其爲晉代名將謝安的後裔,因而供奉謝安、謝玄爲保護神。 檳城的華人主

要來自福建、廣府、潮州、客家及海南等福建、廣東二省的五大方言群,因此組成不少與地緣有關的「南海會館」、「潮州會館」等及與血緣有關的「龍山堂邱氏宗祠」、「霞陽堂楊氏家廟」等社會組織,用以爲維繫與原生母國之關係。這些組織主要有兩大特色,第一是辦報,



第二是設立學校,因此謝氏祠堂也不例外,「育才學校」就是1918年所設的謝氏義立之學校,作爲傳承中華文化的重要場所。此外,還有潮州會館所設的「韓江學校」,也是一所用來傳遞中華文化的中華學校。

#### (五)馬來西亞檳吉台灣學校

參訪檳吉台灣學校是此行最後一站,該校設於1991年,也是海外第一所台灣學校,招收台籍從小學部到高中部的學生爲對象,但也不排除任何國籍的學生,目前有近百位在籍學生。因其師資大多來自台灣各大學畢業之合格教師,畢業生大都能返台升大學,並考上第一志願。



一行人抵達校門,就接受全體師生及舞獅團以「檳吉師生笑迎客」的歡迎禮迎接我們。 聽完簡報、參觀教學以及學生們的英文朗誦、跆拳道、劍道等學生的社團成果表演後,乃 驅車前往檳城機場,結束這趟有歷史性意義、成果豐碩的國際學術研討與文化交流會。

#### 肆、心得

#### 一、檳城對台灣的重要性

台灣對檳城來說並不陌生,雙方的友好關係早在1970年代就開始,因此兩地人民互訪



及交流相當頻繁。近年來,台商來 檳城,在檳城的投資日愈增高,從 2007年的 540萬令吉至 2008年增 加到 2億 5400萬令吉,雖然去年 面對全球經濟低迷,不過台商對檳 州仍然深具信心,從 1 月至 9 月份 的投資額已經達到 5 億 2000萬令 吉,台商的投資額爲各國之冠。台 商人數的增加,可從 1991年爲台

商子女就學而成立的檳吉台灣學校得到證明。

檳城留台同學眾多,也是檳城華人社會的一特色。當年政府重視僑民教育,不僅提供 機會給檳城華人,以僑生身份到台灣就讀大學,也提供獎學金及打工的機會,吸引華人到 台灣唸書。昔日在台灣唸書的僑生,今日不僅成爲檳城華人的最大群體,更是檳城社會的 菁英份子,甚至進入州政府成爲政府機構的重要閣員(今日檳城州政府的10位閣員中,有 3位具有華人身份)。雖然台灣與馬來西亞無雙邊正式外交關係,但本次研討會承蒙他們的協助,讓檳城州政府非常重視本次學術研討活動,不僅讓我們一行有通關禮遇、禮車接送,其首席部長林冠英及首席副部長曼梳還應邀出席大會致詞、晚宴宴請及機場記者招待會等禮遇活動,甚至檳城旅遊局還特地安排與會學者免費探訪檳城文化古蹟。

#### 二、還原歷史原貌、重視文化保存

任何一場學術研討會的召開,其目的不外在於對議題的釐清與重視、挖掘史料來還原歷史原貌,以及學者間的互換心得與交流活動。本次由僑務委員會任弘副委員長及元智大學彭宗平校長所率領的30位學者來到檳城,可說是一次陣容堅強且龐大的海外學術訪問團。

檳城對我們一行學者而言,都是首次的造訪,因此對檳城充滿好奇,尤其是海外華人的地緣與血緣的社會組織,更是投以高度探究心理。研討時,當地的學者提出孫中山革命事業在檳城如何受到當地華人的支援,如吳世榮賣掉五層樓的洋房支援革命,在黃花崗起義時犧牲性命的羅仲霍、周華、陳文褒等人,以及投入《光華日報》、「檳城閱書報社」資金編輯,喚起民族意識等史料與證據時,與會的台灣學者一致認爲實有必要還原檳城在中

國革命史上的地位與歷史真相。透過此次的研討 會,終於體會到「華僑是革命之母」的真正意涵, 不禁要對檳城的華人肅起尊敬之心。

另一方面,台灣學者也提供多篇孫中山理念在 台灣實踐的論文,如台灣民主化、民生主義與台灣 社會發展之關聯以及五權憲法中監察院、考試院所 發揮的作用,將台灣近年來推動的民主化等議題, 提供給檳城學者,讓檳城的華人瞭解台灣的政治發 展。我想本次國際學術研討會的舉行,不僅還原辛 亥革命時期的一些歷史真相,應該也是紀念中華民 國建國百週年的一項最好賀禮。

此行還讓台灣學者感到敬佩的,就是檳城華人 對文物維護的理念與精神。檳城曾是英屬殖民地, 又是位於馬六甲海峽的交通要道,因此島上聚集了 許多回教人、印度人、馬來人及華人,也呈現不少 這些民族的風俗習慣與建築風格,隨著社會變遷、 全球經濟一體化所帶來的危機,讓這些傳統文化有



不斷流失甚至消失之虞。一群有使命感的有識之士,如「孫中山協會」的成員們,本著「服務奉獻」的精神,大力推動檳城文化古蹟之維護宣傳,不僅保留了華人在檳城所遺留的文

化古蹟,也讓孫中山曾經停留的喬治市(檳城)成爲聯合國教科文組織的世界文化遺產城。

#### 伍、建議

#### (一)加強與檳城學術團體文化交流

海外華人離鄉背景來到僑居地,爲求溫飽他們辛勤工作,爲著光宗耀祖、榮歸故里,

他們對桑梓之邦,有一股關懷之情,當清廷面臨崩潰之際,他們關心中國的政治發展,因而熱烈支持孫中山的革命事業。民國成立後,海外華人更將這份情懷轉到關心國共鬥爭以及抗日的愛國活動上。1949年兩岸「隔海分治」,中山思想也隨著兩岸不同的時



空環境,產生不一樣的歷史評價與差異,但檳城華人對孫中山及中華民國的效忠,並沒有隨著兩岸政局的不同而有所動搖。

中山先生爲推翻封建的滿清帝制,建立民主共和的中華民國,他滯留檳城達6年之久,獲得各地革命志士的響應與協助,檳城留有不少他的革命史料,檳城也有非營利組織的「孫中山協會」在弘揚他的思想與事蹟。在迎接中華民國百週年紀念之前夕,實應加強與檳城孫中山有關研究團體學術交流,提高人們對孫中山在檳城歷史事蹟的認識,並挖掘更多的史料,讓孫中山的海外革命史更加完整。相信透過海內外學者的探討,不僅對歷史有所貢獻,也提昇孫中山在國際上的形象和地位,更使兩岸關係朝和平理性來發展。



#### (二)強化僑民教育

檳城與台灣同屬於移 民社會,二地的祖先大多來自 中國的福建、廣東二省,也同 樣有著地緣的會館與血緣的 宗祠之社會組織流傳下來。檳 城人情味濃,且良好保存中華 文化和歷史古蹟,一直很受台 灣人喜歡;除此之外,台灣政

府也不斷的提供獎學金及打工的機會,給檳城華人子弟到台留學,爲檳城培養諸多「台灣 通」人才,因此台灣與檳城一直保持友好的雙邊關係。 隨著中國大陸的崛起,中國與馬來西亞雙邊關係有明顯的進展,中共的勢力也逐漸進入檳城地區。因而,在孫中山研究的組織裡,也出現有「親中」與「親台」之傳言。但透過本次研討會所提供的良好平台,不僅促進大馬與台灣兩地團體的交流,也培養兩地團體互信的情感,同時也認識到檳城和台灣之間,仍然有很大的合作空間,尤其在商業、教育及文化藝術尚可建立雙贏的合作夥伴關係。而搭起檳城與台灣友誼的橋樑,留台學生所扮演的角色不容忽視,而檳州首席部長林冠英表示歡迎台灣大專院校到檳城設立分院,更值得台灣大專學校長官們前往進行。



### 陸、附錄

## 一、國際學術研討會議程表

# 研討會第一天時間:2010年3月27日(星期六)

08:30   09:00		研討會報到				
	開幕式					
09:00   09:30	主持人	:彭宗平(元智大學校長) 介紹與會貴賓 臺 灣貴賓致詞 馬來西亞貴賓致詞				
09:30   10:00	主持人:鄭乃文(國立國父紀念館館長) 主講人:陳鵬仁教授(中國文化大學日本語文研究所教授) 主題演說:孫中山與中國革命的關係:從日本到東南亞					
10:00   10:30	團體合影・茶敘					
場次時間	發 表 人	論 文 題 目	評論人	主持人		
第一場 10:30   12:10	梁元生 (香港中文大學歷史系主任及崇基學 院院長)	斜路黃花:華僑基督徒與辛亥革命	邱榮舉			
	邱思妮(英文稿) (檳城孫中山基地館長檳城古蹟信託 會主席)	維護與注釋孫中山檳城基地紀念館	王潤華	<b>僑委會</b>		
	黃賢強 (新加坡國立大學中國研究學系教授 兼系主任)	南洋革命會社的互動與關係:以檳 城和新加坡為例	蔡良文	副主委 任弘		
	劉阿榮 (元智大學人文社會學院教授兼院長)	華僑在孫中山革命中扮演的角色	金碧霞			
午餐:酒店						
第二場第三場13:40	李錦興(英文稿) (馬來西亞大學 安克教授) 亞支持者	1 762 1	灣民主 李炳幸	第三場主持人		
15:40	客座教授)	政 楊平遠 (中國文化 大學中山與中國大 金碧霞 陸研究所博士生)	冶	謝詩堅		

	吳秀玲 (台灣研究所 後) (台灣研究的 授) (元智學文 (元智學文 (新生學文 (新生學文 (新生) (新生) (新生) (新生) (新生) (新生) (新生) (新生)	孫中山思想的 時代意義—地 方自治在台灣 的實踐 中內外同 科與認同 八十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	李酉潭邱荣裕		王潤華 (元社會學人) (一型) (一型) (一型) (一型) (一型) (一型) (一型) (一型	新加坡立藝 京 就與中山: 華 新加坡中山: 華 中 新加坡中山: 華 中 新 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	溫祥英鄭庭河	
	(政治大學國家 發展研究所)	兩岸和平發展	范世平		日報總經理 專欄記者)	日報	王正華	
			茶	1	<b>叙</b>		ı	
第第 15:50 17:30	吳美潤 (檳城孫中山 協會秘書)	孫中山與庇 能會議	劉碧蓉	第四場 主持人	邸 邸 完 等 等 等 發 表 形 長 致 台 天 大 の の の の の の の の の の の の も の の の も の の の の の の の の の の の の の	論孫中山與 東南亞客家 華僑	謝詩堅	第五場主持人
	鄭永美 (南洋學會獨 立研究員)	孫中山與吳 世榮革命情 操	吳秀玲	李金振	邱榮裕 (台灣師範大 學歷史系副教 授)	臺灣追隨孫中 山革命思想的 客家志士羅福 星(1886-1914)	張世瑛	陳新民
	陳興國 (政治大學社 會科學學院國 防事務研究中 心研究員)	馬來西亞華 人與中國革 命運動	洪泉湖		吳佩松(英文 稿) (新加坡國 立大學社會 系助理教授)	在殖民地之 後的國際化 城市的孫中 山紀念館在 香港、檳城和 新加坡	陳劍虹	
	王正華 (國史館纂修)	辛亥革命時 期的孫中山 與胡漢民關 係	鄭永美		歐陽新宜 (中國文化大 學美國研究所 所長	孫中山科學思 想與「科學發 展觀」的對話	李堯慶	

# 研討會第二天時間:2010年3月28日(星期日)

場次時間	發 表 人	論文題目	評 論 人	主持人	
	張世瑛 (國史館協修)	記憶、檢討與批判:重回三二九 黃花岡之役的歷史現場	張少寬		
第六場	姚蘊慧 (中國文化大學中山學術與中 國大陸研究所助理教授)	民生主義的時代意義:風險社會 中的生存與生活	邱榮舉		
08:30	陳中和 (文藻外語學院應用華語系客 座助理教授)	從族國到國族:從孫中山和東姑 阿都拉曼的國族論述看亞洲新 興國家的族群整合之路	洪泉湖	周陽山	
	范世平 (台灣師範大學政治學研究所)	從孫中山精神看兩岸僑務休兵 之可行性	黄賢強		
		茶 敘			
第七場	周陽山 (監察院監察委員)	「善治」與五權憲法—以監察與 考試兩權為軸心的分析	邵宗海		
10:30	李炳南 (監察院監察委員)	關於監察院糾舉案的若干分析	劉阿榮	梁元生	
11:40	蔡良文 (考試院考試委員)	中山先生考試權思想的發展	黄城		
11:40		綜合討論			
12 : 00		閉幕 典禮			

## 二、與會台灣學者代表團

	日日号子日		/#t:⇒ <u>+</u> -
	學者	服務單位及職稱	備註
1	任弘	僑委會副委員長	
2	彭宗平	元智大學校長	團長
3	陳新民	大法官	
4	陳鵬仁	中國文化大學日本語文研究所教授	
5	周陽山	教授、監察院監察委員	
6	蔡良文	教授、考試院考試委員	
7	李炳南	教授、監察院監察委員	
8	邱榮舉	台灣大學國家發展研究所教授兼所長	
9	茎状疹	台灣師範大學通識教育中心講師	
	黃玫瑄	台大國家發展研究所博士生	
10	吳秀玲	台灣大學國家發展研究所助理教授	
11	邱榮裕	台灣師範大學歷史系副教授	
12	李酉潭	政治大學國家發展研究所教授	
13	陳興國	政治大學社會科學學院國防事務研究中心研究員	
14	洪泉湖	元智大學社會暨政策科學系教授	
15	鍾文博	新生醫護管理專校助理教授	
16	范世平	台灣師範大學政治學研究所所長	
17	黄城	台灣師範大學政治學研究所教授	
18	邵宗海	中國文化大學中山學術與大陸研究所教授	
19	歐陽新宜	中國文化大學美國研究所所長	
20	姚蘊慧	中國文化大學中山學術與大陸研究所助理教授	
21	劉阿榮	元智大學人文社會學院教授兼院長	
22	王潤華	元智大學國際語文中心主任	
23	陳中和	文藻外語學院應用華語系客座助理教授	
24	王正華	國史館纂修	
25	張世瑛	國史館協修	
26	鄭乃文	國立國父紀念館館長	
27	梁竹生	國立國父紀念館文教組主任	
28	劉碧蓉	國立國父紀念館助理研究員	
29	柯欣吟	元智大學人文社會學院專案負責人	
30	彭姿榕	元智大學專案負責人	